PORTALUL MAGIC

Vrăjitorul din Era Glaciară

EDITURA PARALELA 45

Editura Paralela 45

Redactare: Daniel Mitran, Mihaela Pogonici
Tehnoredactare și DTP copertă: Mihail Vlad
Pregătire de tipar: Marius Badea

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României
OSBORNE, MARY POPE
Vrăjitorul din Era Glaciară / Mary Pope Osborne ; il. de Sal Murdocca ; trad. din lb. engleză de Cristina Miron. - Ed. a 3-a. - Piteşti : Paralela 45, 2020
ISBN 978-973-47-3256-2
I. Murdocca, Sal (il.)
II. Miron, Cristina (trad.)
821.111

EDITURA PARALELA 45

Mary Pope Osborne
Magic Tree House #7. Sunset of the Sabertooth

Text copyright © 1996 by Mary Pope Osborne
Cover art and illustrations copyright © 1996 by Sal Murdocca

This translation published by arrangement with Random House Children's Books, a division of Random House, Inc.
Magic Tree House® is a registered trademark of Mary Pope Osborne, used under license.

Copyright © Editura Paralela 45, 2020
Prezenta lucrare folosește denumiri ce constituie mărci înregistrate, iar conținutul este protejat de legislația privind dreptul de proprietate intelectuală.
www. edituraparalela45.ro

7

PORTALUL MAGIC

VRĂJITORUL DIN ERA GLACIARĂ

Ediția a III-a

de Mary Pope Osborne

Ilustrații de Sal Murdocca

Traducere din limba engleză de Cristina Miron

Editura Paralela 45

EDITURA PARALELA 45

Jack

Prenume: Jack

Vârsta: 8 ani

Domiciliu: Frog Creek, Pennsylvania, SUA

Caracterizare: serios și studios, iubește foarte mult cărțile, pe care le citește cu nesaț; asta îl ajută de foarte multe ori să iasă din situații periculoase.

Annie

Prenume: Annie

Vârsta: 7 ani

Domiciliu: Frog Creek, Pennsylvania, SUA

Caracterizare: curioasă și zburdalnică, nu ratează nicio ocazie de a-și atrage fratele în aventuri, fără să-i pese de pericole; comunică foarte bine cu animalele.

EDITURA PARALELA 45

Cuprins

Prolog 11
1. Lucruri care încep cu M 15
2. Vânătorii 22
3. Brrrr! 33
4. Copiii de Cro-Magnon 38
5. Urme în zăpadă 48
6. Un cântec în bătaia vântului 53
7. Darul vrăjitorului 59
8. Dinți-sabie 68
9. Stăpânul Animalelor 73
10. Epoca noastră 80

EDITURA PARALELA 45

2

Vânătorii

Jack, Annie și Alună se uitară pe fereastră. Fulgi mari de nea cădeau din cerul plumburiu. Căsuța se afla în copacul cel mai înalt dintr-o pădurice cu mulți copaci înalți și goi. În jur se întindea o câmpie albă, vastă. Mai departe se înălțau niște stânci înalte, colțuroase.

— Mi-e foar-r-r-r-te fr-r-r-ig!

EDITURA PARALELA 45

Lui Annie îi clănțăneau dinții. Se înfășură în prosopul de baie.

— Chiiț! Chiiț! se plânse șoricelul.

— Sărmanul Alună! îl compătimi Annie. Te pun într-un buzunar din rucsacul lui Jack. Îți va fi mai cald.

— Ne trebuie haine groase, spuse Jack. Trebuie să ne întoarcem acasă.

— Nu putem. N-o să găsim cartea cu imaginea pădurii noastre înainte de a ne încheia misiunea, doar știi bine! Așa funcționează vraja căsuței fermecate!

— Da, uitasem, spuse Jack.

Degeaba se uita în jur după cartea despre Pennsylvania, care-i ducea înapoi acasă după călătoriile în timp și spațiu.

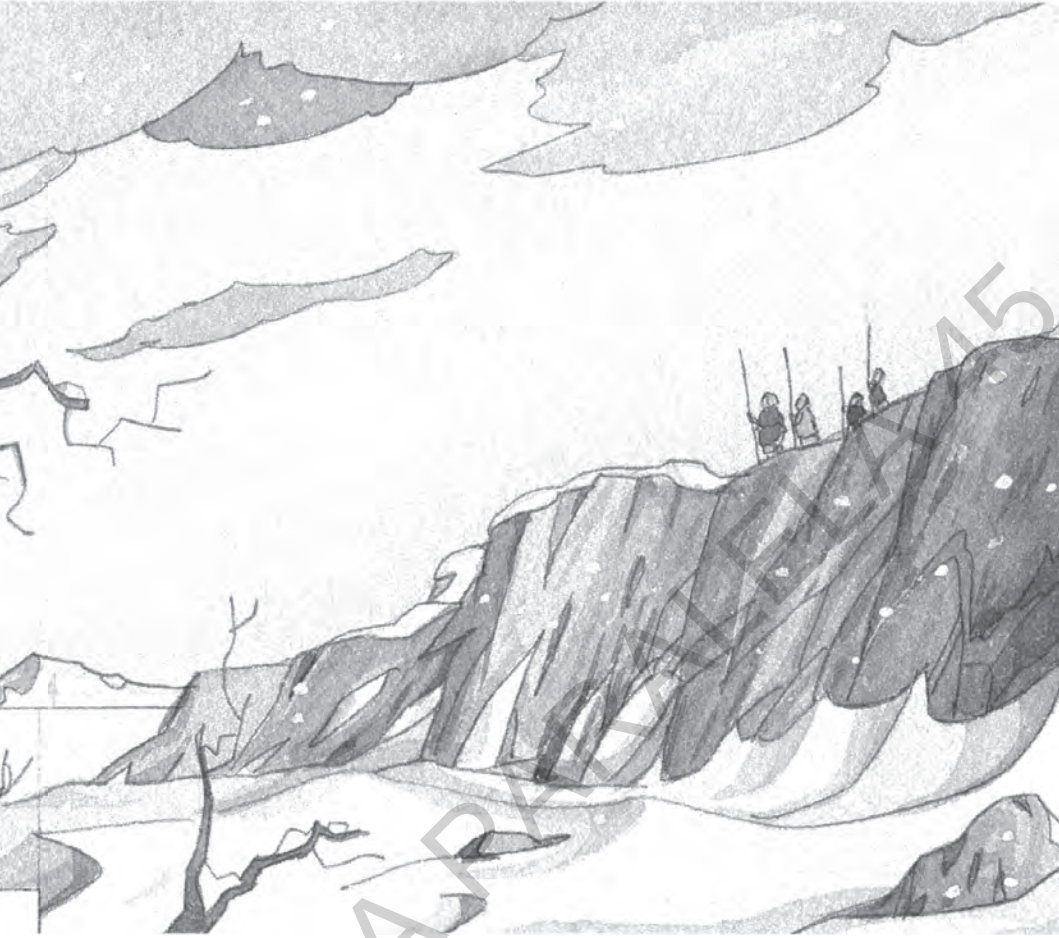
EDITURA PARALELA 45

— Până la urmă, unde suntem? întrebă Annie.

— Vom afla imediat!

Jack luă cartea deschisă și citi titlul de pe copertă: *Viața în Era Glaciară.*

EDITURA PARALELA 45



— Era Glaciară? țipă Annie. Nu-i de mirare că ne e așa de frig!

— Da! Trebuie să găsim rapid al treilea lucru care începe cu M! Altfel o să ne preschimbăm în stane de gheață!

EDITURA PARALELA 45